

# CAMP CHPL 2025

## ကွဲမုတ်ဘဉ် ပှဟဲတၢ်မၤလံ (CAMPER)!

တၢ်ကိၢ်ခါတဘျီအံၤ ပကလဲၤဃီၤဆူ CHPL တၢ်အိၣ်ကသုၣ်ကသီအလီၢ် (Camp CHPL), ဒီးပကတၢ်လူၤကွၢ်ထွဲ တၢ်ဖးလံာ် ဒီး တၢ်ဃုထံၣ်သ့ၣ်ညါအါထီၣ်မဲ လံာ်ရံတၢ်အပူၤန့ၣ်လီၤ.



## ပကစးထီၣ်လီၤ!

- တၢ်အိးထီၣ် ပတၢ်ကိၢ်ခါဆၢကတီၢ် တၢ်ဖးလံာ် တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤအံၤ လၢပှၤကိးဂၤဒဲးအဂီၢ်န့ၣ်လီၤ—နတလိာ်ဘဉ် လံာ်ရံတၢ်အမံၤစရီဘဉ်.
- မၤတၢ်ဆဲးလီၤမံၤဖဲ လံာ်ရံတၢ်အမံၤစရီဘဉ် မ့တမ့ၢ် အ့ထၢၣ်နဲးလီၤ စးထီၣ်မဲ လၢယူၤအသီ 10 န့ၣ်တက့ၢ်. ဟံးန့ၢ်ဘဉ် တၢ်ဖးလံာ် တၢ်မၤနီၣ်စရီမဲ လံာ်ရံတၢ်အမံၤစရီဘဉ် မ့တမ့ၢ် မၤန့ၢ် (download) အံၤတခါ ဖဲ ပဟံၤယဲၤသန့တက့ၢ်.
- ဖဲနဆဲးလီၤ မံၤအခါ နကဃုထၢဘဉ် လံာ်ကလီတဘျီ ဒီး ထၢန့ၣ်လီၤနမံၤဆူ ပတၢ်ဒုးန့ၣ်အပူၤလီၤ.
- ဖးတၢ်လၢ နအဲၣ်ဒီးဖးတက့ၢ်! နမ့ၢ်လိာ်ဘဉ် တၢ်ဟ့ၣ်က့ၢ်ဟ့ၣ်ဖးနၤအသီ, နသံက့ၢ် ပှၤခဲးလံာ်ရံတၢ်အမံၤစရီဘဉ်သ့ဝဲထီၣ်, ဃုထံၣ်သ့ၣ်ညါအါထီၣ် ပလံာ်လံာ်အစရီတဖၣ်, မ့တမ့ၢ် မၤပှဲၤဘဉ် တၢ်လၢနဘဉ်သး ဖးအံၤလံာ်ကီၢ်ဒိ (You Might Like Form) တက့ၢ်.
- ပှၤကိးဂၤလၢ အမၤဝံၤဝဲ တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤအံၤ ကန့ၣ်လီၤဘဉ် လၢတၢ်ဖိာ်တၢ်ဖးအပူၤန့ၣ်လီၤ. တၢ်ကဖိာ်တၢ်ဖးလၢ ပှၤလၢအဒီးန့ၢ်ဘဉ် တၢ်ဟ့ၣ်တၢ်ဖးတခါအံၤ တၢ်ကမၤအံၤဖဲ လၢအိၣ်ကူး 18 သီန့ၣ်လီၤ.

## တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤ အတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤလၢ ဖိသဉ် ဆဲးတဖၣ်အဂီၢ်

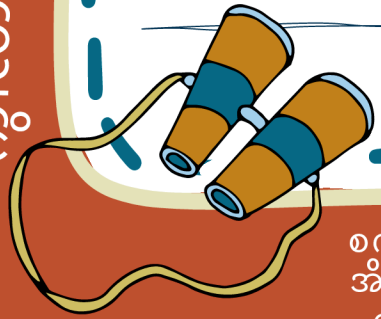
- ပဟ့ၣ်ဂံၢ်ဟ့ၣ်ဘါဒ်သိး တၢ်ကဖးလံာ်ကိးနံၤဒဲးဒီး မၤပှဲၤ တၢ်ကိၢ်ခါဆၢကတီၢ် တၢ်ပညိာ်ဖိတၢ် လၢအမ့ၢ် တၢ်ဖးလံာ် အန့ၣ်ရံၣ် 20 န့ၣ်တက့ၢ်!
- မၤနီၣ်မၤဃါဘဉ်ထွဲ နတၢ်ဖးလံာ်လၢ တၢ်မၤနီၣ်စရီအပူၤ တက့ၢ်. ဖဲနဖးလံာ် မ့ၢ်တုၤထီၣ်ဝဲ အမံးနံး 30 တဘျီလၢ လံာ်ဒီး ကဝီၤဃာ်အံၤလၢ တၢ်အလွဲၢ်တက့ၢ်. ဟံၤထွဲအခံးဒီးကွၢ်ဘဉ်လၢ မ့ၢ်နတၢ်ဖးလံာ်အံၤ ဆုၤနၤ တုၤဖဲလဲၣ်တက့ၢ်!
- ဖဲနဖးလံာ် မ့ၢ်တုၤထီၣ်ဘးဝဲ အန့ၣ်ရံၣ် 10 အသီ, ဟဲဃီၤဆူ လံာ်ရံတၢ်အမံၤစရီဘဉ် ဒုးန့ၣ်ပှၤ နတၢ်မၤနီၣ်စရီလၢ တၢ်ကဒီးန့ၢ်ဘဉ် Camp CHPL စးခိကျဲးစဲ လၢတၢ်ထုးထီၣ်အံၤ လီၤလီၤဆီဆီ အဂီၢ်တက့ၢ်.
- ဖဲနဖးလံာ် မ့ၢ်တုၤထီၣ်ဘးဝဲ အန့ၣ်ရံၣ် 20 အသီ, ဟဲဃီၤ ကဒါက့ၢ် နတၢ်မၤနီၣ်စရီဆူ လံာ်ရံတၢ်အမံၤစရီဘဉ်. ပကဒိလီၤ တၢ်စပနီၣ်အံၤဒီး ဟ့ၣ်နၤ Camp CHPL ခိာ်ဖးလၢ တၢ်ဟံၤပနီၣ်အံၤဒီး တၢ်ကန့ၣ်လီၤ ဖိာ်တၢ်ဖးအဂီၢ် န့ၣ်လီၤ.

ထဲဒဉ်လၢဖိသဉ်ဆဲးတဖၣ်အဂီၢ်



ကျွန်ုပ်တို့၏ ယဇ်တို့အားလုံး တက်ကြွစွာပါဝင်ပါ

|    |  |
|----|--|
| 1  |  |
| 2  |  |
| 3  |  |
| 4  |  |
| 5  |  |
| 6  |  |
| 7  |  |
| 8  |  |
| 9  |  |
| 10 |  |



စကားပြောသုံး နာမည်တပ် မှတ်  
အိပ်ခန်း တပ်အား မနှုတ်ချေ  
လာ တက်ကြွစွာပါဝင်ပါ



Karen

CAMP CHPL 2025

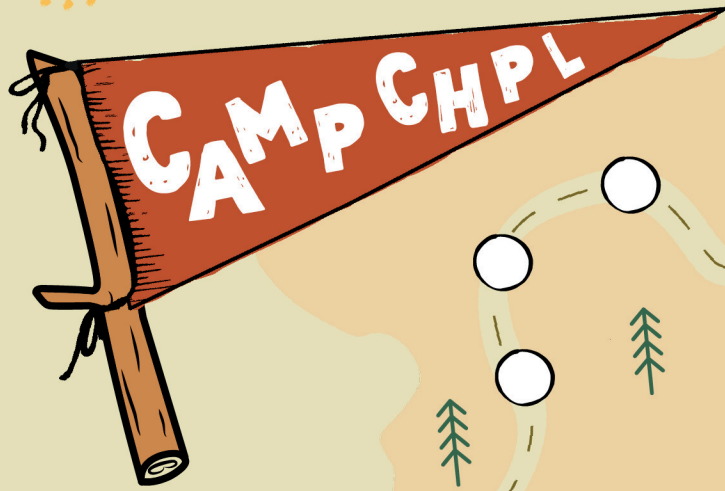
# တက်ကြွစွာပါဝင်ပါ တက်ကြွစွာ



ပုလဲတက်မလဲ  
(CAMPER) အမံ







စးထိပ်အီယဲအံ



# ပကစးထိပ်လီ!

ကွဲမာ်ဘဉ် ပုယဲတဲမဲလီ (Camper)! တဲကိါခါတဘျီအံ၊ ပကလဲယီဆူ CHPL တဲအိဉ်ကသုဉ်ကသီအလီ (Camp CHPL), ဒီးပကတဲလူကွါထွဲ တဲဖးလံာ် ဒီး တဲယုထီဉ်သုဉ်ညါအါထီဉ်ဖဲ လံာ်ရဲတးအပူနုဉ်လီ. ဖဲနဖးလံာ် အမဲးနံး 30 မုာ်ဝဲတဲဘျီလံာ်ဒီး ကဝဲယာ်အံဒီး တဲအလံာ်တက့. ဟံထွဲထီဉ် ကျဲ ဒီးကွါ မုာ်နတဲဖးလံာ်အံ၊ ဆူနုတဲယဲလဲဉ် တက့. ဖးလံာ် တဲအနုဉ်ရံဉ် 20 ဒီးသီး တဲကမဲဝဲဝဲ တဲတဲတဲ တဲခါအံတက့ - မုာ်ဝဲဆဲးမဲအံတက့! တဲ မုာ်မဲအါထီဉ် 10 နုဉ်ရံဉ် စုဉ်စုဉ်ဒီး တဲကဒီးနုဉ် အါထီဉ်ဘဉ် ခိဉ်ဖးနုဉ်လီ.



တဲလဲတဲကဘဉ်မဲအီယဲ တဲကိါခါဆဲကတဲ

|                          |                                              |
|--------------------------|----------------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> | ဖးလံာ်လဲ တဲပျီပူ                             |
| <input type="checkbox"/> | တဲ ဟးကွါကိ ဖးဖဲသုဉ်လံာ်တဖ                    |
| <input type="checkbox"/> | ကွါတဲဂီမဲသုဉ်တဖဉ်လဲ ဒီး သနုဉ်ထီဉ်အံလဲလံာ်တက့ |
| <input type="checkbox"/> | လဲအီဉ်လံာ်ကွဲမာ်သကီးတဲ လဲ Pritchard Park အပူ |
| <input type="checkbox"/> | မဲတဲခိလဲလံာ်သးလံာ်ဒီး နုဉ်သကီးဖဲ             |
| <input type="checkbox"/> | ဖးလံာ်တဖဉ်လဲ တဲဒီးနုဉ် အံလဲ လံာ်ရဲတးအပူ      |
| <input type="checkbox"/> | ဖးလံာ်လဲ တဲဟံပနီဉ်ယာ် အံလဲ တဲကိါခါဆဲကတဲ      |

20 နုဉ်ရံဉ်

နမဲအီယဲဝဲလဲ!

လဲဆူလံာ်ရဲတးဒီး သီး တဲကဒီးနုဉ်ဘဉ် တဲဝဲပနီဉ်, ခိဉ်ဖး ဒီး တဲနုဉ်လဲ တဲဟံဉ် ဖိဉ်တဲဖးတက့!

10 နုဉ်ရံဉ်

လဲဟးနုဉ် နုဉ်ရံဉ် ဖးအဆဲကတဲ တဲခါဖဲ လံာ်ရဲ တးတက့.

15 နုဉ်ရံဉ်



မဲတဲဝဲပနီဉ်ဖဲအံ